

ESPACE RURAL & PROJET SPATIAL
Rencontre / Meets ALTERURALITY

TRANSITIONS
ÉCONOMIQUES ET
NOUVELLES RURALITÉS
ECONOMIC TRANSITIONS
& NEW RURALITIES

COLLOQUE / SYMPOSIUM

ENSAP Bordeaux / UMR 5319 Passages en partenariat avec le
PNR des Landes de Gascogne, l'ENSA Saint-Etienne et ARENA

10-11-12 MAI 2017

SABRES Eco-musée de Marquèze

PROGRAMME DÉTAILLÉ



OBJECTIFS DU COLLOQUE

OBJECTIVES OF THE SYMPOSIUM

L'objet du colloque est d'interroger les enjeux de la transition économique dans la transformation des territoires ruraux dans une optique transcalaire : de l'échelle architecturale à celle des territoires.

Les questions clefs qui pourront être développées lors du colloque sont :

En quoi ces territoires présentent-ils un potentiel singulier pour amorcer une économie de l'après-croissance qui dépasserait le primat des énergies fossiles? Quels en seraient les modes opératoires en termes d'aménagement ?

En quoi sont-ils aujourd'hui ponctuellement le terrain d'expérimentation d'autres pratiques économiques permettant de défier cette logique de croissance dominante ?

En quoi les disciplines de l'espace et du projet peuvent-elles être associées à ce type de réflexion, en lien avec les acteurs économiques et politiques engagés dans ces territoires ?

Aujourd'hui, ces questions font écho au débat portant sur les différentes formes de « transition » souhaitées ou déjà à l'œuvre dans nos sociétés contemporaines. En l'occurrence, elles rendent plus particulièrement compte de l'enjeu portant sur la transition économique, son inscription dans une « chaîne de transitions » (énergétique, écologique, sociale, etc.) qui façonne l'ensemble des fondements du projet et des disciplines de l'espace.

The purpose of this symposium is to examine the issues of economic transition in the transformation of rural areas through a multi-scale approach: from architecture to the territory.

Key questions which could be developed are:

-How do rural areas present a singular potential to initiate an economy of 'after-growth'? What would be the modus operandi in terms of spatial planning?

-How are they occasionally an experiment to find other economic practices allowing a challenge to the logic of dominant growth?

-How can disciplines in the field of spatial planning and design be associated with this type of reflection, taking into account the role of the stakeholders who are engaged in the transformation of rural areas ?

Today, these questions echo the debate on the various forms of "transition" which currently occur in contemporary society. In this case, it is the issue of "economic transition" that will be tackled in relation with a "chain of transitions" which today transforms the overall base of space design.

ORGANISATION DES SESSIONS

ORGANISATION OF SESSIONS

Trois sessions sont proposées pour explorer les ressorts culturels et spatiaux de la transition économique dans les territoires ruraux. Chaque session vise à proposer des expérimentations et/ou des approches théoriques favorisant une échelle spécifique, en faisant valoir ses relations et son interdépendance avec d'autres échelles spatiales et humaines. Les trois échelles proposées sont :

Three sessions are scheduled to explore cultural and spatial potential / levers of economic transition in rural areas. In each session, experiments and/or theoretical approaches developed on a specific geographical scale in relation with other spatial and human scales will be debated. Three geographical scales are proposed:

SESSION 1

ÉCHELLE MACRO / MACRO SCALE

Cette session renvoie à l'échelle du territoire régional ainsi qu'aux dynamiques le caractérisant. Il s'agit d'analyser/rendre compte de la capacité des acteurs d'une région à générer des politiques d'aménagement favorisant la transition économique. Il s'agit également d'examiner les liens d'interdépendance entre ces actions d'échelle régionale et des actions à l'échelle locale.

This scale concerns the organization of home, the domestic space, and the scale of small business. It is linked to economic processes bound to the design and construction of a building. This scale will more specifically focus on short supply chains in implementing buildings, as well as in organizing everyday life of their inhabitants. It is linked to the emergence of new economic structures that seek to be close to natural, physical, social and energy.

SESSION 2

ÉCHELLE MÉSO / MESO SCALE

Échelle du collectif, de la communauté, voire de la petite ville et de ses réseaux de proximité. Elle renvoie à l'espace du territoire dans lequel les systèmes communaux et intercommunaux s'inscrivent. Elle interroge notamment le contenu et l'élaboration des règlements d'urbanisme (SCOT, PLUi) ainsi que leur capacité à intégrer les enjeux économiques propres aux territoires ruraux et à inclure le rôle de ces petites villes.

It is the scale of a small community of village or a small town with its nearby network of facilities and services. This scale raises questions regarding town-planning regulations and their capacity to integrate specific issues from rural areas and the role of small towns.

SESSION 3

ÉCHELLE MICRO / MICRO SCALE

Échelle de l'organisation du foyer, de l'espace domestique et de la petite entreprise. Elle renvoie aux processus économiques liés à la conception et à la construction d'un édifice. Elle met spécifiquement en avant la pluralité des circuits courts sur lesquels repose sa construction, mais aussi l'organisation de la vie quotidienne de ses habitants. Elle est liée à l'émergence de nouvelles structures économiques qui cherchent à être proches de ressources naturelles, matérielles, sociales et énergétiques.

In the French context, this scale tackles issues regarding the recent regional reform concerns broadened to a new regional scale. Compared with European metropolitan systems, direction and coherence of this macro scale must be constantly renewed. Lower geographical scales and their interdependence with the macro should be considered simultaneously.

L'adoption d'une échelle d'analyse ne dispensera pas de traiter ses interactions avec les autres échelles, en interrogeant divers principes de solidarité (subsidiarité, convivialité, etc.) prévalant entre acteurs, instances et stratégies des diverses catégories spatiales désignées. La prise en compte de l'échelle globale sera de même abordée.

Choosing one scale of analysis will not exempt treating its interactions with other layers, in particular by questioning various principles of solidarity (subsidiarity, friendliness) prevailing between actors, bodies and strategies of the various designated spatial categories. Consideration of global scale will be also discussed.

MERCREDI 10 WEDNESDAY 10TH

11H00 / 13H00

Transport en bus Bordeaux-Sabres
Installation au Domaine de Peyricat à Sabres

13H00 / 14H00

Accueil des participants au pavillon d'accueil de l'Écomusée de Marquèze à Sabres
Buffet d'accueil

14H00 / 14H30

Mots de bienvenue des organisateurs

Martin CHÉNOT (directeur de l'ENSAP Bordeaux), **Renaud LAGRAVE** (président du PNR des Landes de Gascogne), **Xavier GUILLOT** (professeur à l'ENSAP Bordeaux et responsable scientifique du réseau ERPS), **Pieter VERSTEEGH** (professeur à l'ESA Paris et responsable scientifique du réseau AlterRuralité), **Bernard DAVASSE** (professeur à l'ENSAP Bordeaux et directeur du site ENSAP Bordeaux de l'UMR 5319 Passages)

14H30 / 15H05

« Les leçons de 10 années de recherche-action sur le territoire des Landes - Le projet spatial comme levier dans un processus de développement local »

Claire PARIN (professeur à l'ENSAP Bordeaux), **Christophe BOURIETTE** (maître-assistant à l'ENSAP Bordeaux), **Sylvain PEZON** (étudiant à l'ENSAP Bordeaux)

15H05 / 15H30

Pause

15H30 / 16H45

SESSION 1

ÉCHELLE MACRO / **MACRO SCALE**

Modérateurs : **Claire PARIN** (ENSAP Bordeaux, UMR Passages, Université Bordeaux Montaigne) et **Abdourahmane NDIAYE** (IUT Université Bordeaux Montaigne, UMR Passages)

15H30 / 16h00

« Dispositifs multifonctionnels. Projet de nouvelles formes pour la gestion du paysage rural de la Sardaigne »

Francesco MARRAS et **Adriano DESSI** (Université de Cagliari, Sardaigne, Italie)

« Blue Heart: the evolution of a wet rurality in Holland »

Claudia BODE (Massachusetts Institute of Technology, Cambridge, États-Unis)

16H00 / 16h45

« L'Opération Grand Site, tremplin pour des sites sensibles de qualité vers une reconversion économique durable ? »

Severine STEENHUYSE (ENSA Marseille, France)

« Le littoral basque français, de la question foncière à un modèle de développement territorial alternatif »

Benjamin GAYON (Université de Tours, UMR CITERES, France)

« PLOUC ! Petit Local OUvert et Connecté ! »

Delphine EMPIO (La Fabrique singulière, Veyres, France)

16H45 / 17H30

Pause

17H30 / 19H00

CONFÉRENCE Généviève AZAM Économiste

«BIO-ÉCONOMIE ET RÉSILIENCE
TERRITORIALE»

Geneviève Azam est économiste ; elle a été enseignante-chercheur à l'Université Toulouse-Jean-Jaurès et elle est membre du conseil scientifique d'Attac. Ses thèmes de travail portent sur les échanges non marchands tels que le don, la confiance, la réciprocité, sur les liens entre économie et écologie et sur les communs. Elle participe à la revue du MAUSS. Geneviève Azam a mené des débats et des actions de dénonciation de la culture des OGM en plein champ avec les « faucheurs volontaires » en liaison avec le sujet de la privatisation du vivant et de la marchandisation de la biodiversité. Elle participe, comme observatrice, aux négociations climatiques onusiennes depuis 2008. Ses trois ouvrages les plus récents sont : *Le temps du monde fini, vers l'après capitalisme*, Les Liens qui libèrent, 2010, *Osons rester humain. Les impasses de la toute-puissance*, Les Liens qui libèrent, 2015, *Simone Weil, L'expérience de la nécessité* (avec Françoise Valon), Le passager Clandestin, 2016.

19H00 / 20H30

CONFÉRENCE APÉRO-SWING Compagnie LUBAT Musiciens

Présentation de l'action de le CIE LUBAT et D'UZESTE
MUSICAL par **Bernard LUBAT** et **Fabrice VIEIRA**.

Revenu dans son village natal dans les années 70, l'artiste Bernard Lubat requestionne la place de l'art en milieu rural. Il interroge le territoire et bouscule les codes de notre société contemporaine. En 1978 il fonde l'association Uzeste Musical et installe définitivement la Cie Lubat à Uzeste, où il reprend le café/dancing de ses parents pour le transformer dans les années 2000 en théâtre, le « Théâtre Amusicien l'Estaminet ». Depuis 40 ans, Uzeste est devenu un lieu emblématique des milieux artistiques français. Lieu « poïélitique » par excellence, lieu de création, de formation, de questionnement où s'entrecroisent musiciens, plasticiens, comédiens, cinéastes, écrivains, philosophes, psychanalystes, sociologues, syndicalistes, élus...

21H00 / 22H00

Dîner au Domaine de Peyricat



JEUDI 11
THURSDAY 11TH

8H15 / 8H30

Présentation de la journée

8H30 / 10H15

SESSION 2

ÉCHELLE MESO / MESO SCALE

Modérateurs : **Sophia MEERES** (University College Dublin, AlterRuralité) et **Pieter VERSTEEGH** (ESA Paris, AlterRuralité)

8h30 / 9h15

« Sustainable development challenges in suburban and rural China in the framework of economic transition. Learning and inspiration from best practices in France »

Danhua XU (Zhejiang University, Chine / TU Delft, Pays-Bas) et **Zhu WANG** (Zhejiang University, Chine)

« Quand la transition énergétique questionne les modalités du développement territorial : réflexions autour des projets bois-énergie en Aquitaine »

Vincent BANOS et **Jeffrey DEHEZ** (IRSTEA, Unité ETBX, Cestas, France)

« La dynamique de l'agriculture rurale camerounaise : du retrait des pouvoirs publics à la résilience socio-économique »

Jacques YOMB (Département de sociologie, Université de Douala, Cameroun)

9h15 / 9h45

Présentations croisées de deux actions citoyennes dans les Landes de Gascogne

REPEYRE, LA RECYCLERIE ASSOCIATIVE DU VAL DE L'EYRE à Belin-Béliet **Alain PELLON** et **Vincent BRACCHETTI**

L'ÉCOLIEU JEANOT à Rion-des-Landes

Association « C Koi Ca »

Catherine CHARLES

9h45 / 10h15

« Reconstruire Lac Mégantic, écologiquement, socialement et économiquement »

Luc BOUSQUET (ENSA Lyon), **Stéphane LAVALLÉE** et **Fabienne JOLY** (Bureau de la Reconstruction – Lac Mégantic – Québec)

« L'économie du paysage »

Cyrille MARLIN (UMR Passages, ENSAP Bordeaux, France)

10H15 / 10H30

Pause

JEUDI 11
THURSDAY 11TH

10H30 / 11H45

CONFÉRENCE Chris YOUNES Philosophe

« PETITE PHILOSOPHIE DES SYNERGIES »

Chris Younès est philosophe, professeure à l'École spéciale d'architecture. Elle est fondatrice du laboratoire Gerphau (UMR Lavue) et du Réseau scientifique thématique PhilAU (Philosophie, architecture, urbain), ainsi que de sa revue *Le Philotopie*. Ses recherches développent une interface architecture et philosophie sur la question des lieux de l'habiter, au point de rencontre entre éthique et esthétique, ainsi qu'entre nature et artefact.

Ses deux ouvrages les plus récents sont : *A l'épreuve d'exister*, Henri Maldiney, (codirigé avec O. Frérot), éd. Hermann, 2016 et *Ressources urbaines latentes, Pour un renouveau écologique des territoires*, (codirigé avec R. D' Arienzo, A. Lapenna, M. Rollot), MétisPresses, 2016.

12H00/ 13H45

Repas midi à l'Eco-musée de Marquèze (départ du petit train à 12h00)

13H45/15H00

Visite de l'airial de l'Eco-musée de Marquèze (retour par le petit train à 15h00)

15H30 / 18H30

VISITES

« REPEYRE » : LA RECYCLERIE DU VAL DE L'EYRE À BELIN-BÉLIET

La Recyclerie associative est née en juillet 2013 de la volonté partagée de citoyens de démontrer la nécessité et la pérennité d'une recyclerie sur le Val de l'Eyre autour de trois actions principales :

- l'atelier vélo d'autoréparation ouvert à tous (RepEyre est membre du Réseau des ateliers vélos participatifs et solidaires de l'Heureux Cyclage) ;
- la collecte (apport volontaire) et le réemploi solidaire à bas prix de petits objets d'occasion auprès des particuliers ;
- le détournement d'objets et des ateliers pédagogiques d'éducation à l'environnement auprès d'écoles et particuliers.

L'animation de RepEyre s'effectue par le biais d'une « collégiale » de treize personnes d'horizons différents, fortement impliqués par ailleurs sur le territoire. RepEyre ouvre ses portes deux jours par semaine et s'investit dans le territoire par des présences lors de temps forts (festivals, manifestations interassociatives...) et dans l'animation pédagogique (écoles, centres de loisirs...). Après trois ans de fonctionnement, l'association est passée de 145 à 1000 adhérents. Une trentaine de bénévoles sont actifs aux côtés des 5 salariés. En juin 2017, la recyclerie RepEyre aménagera dans un nouveau bâtiment de 1000 m² (le triple de la superficie actuelle), confirmant ainsi la confiance accordée par les élus locaux et les partenaires (la Communauté des Communes du Val de l'Eyre, Conseil départemental, ADEME, SYBARVAL...).

JEUDI 11
THURSDAY 11TH

« L'ÉCOLIEU JEANOT » : UN LIEU SUPPORT D'ACTIVITÉS À RION-DES-LANDE

Des prémices d'un jardin partagé chez Jeanot Diviths au projet d'aujourd'hui, l'équipe de l'Association « C Koi Ça » anime l'écolieu Jeanot depuis 2011. Conçu comme un outil pédagogique, ce lieu est le support d'expérimentations ayant pour objet de contribuer à la transformation sociale, écologique, économique et culturelle de son territoire pour la construction d'un monde équitable, solidaire et durable.

Les activités développées s'organisent en commissions d'activités et s'inscrivent dans une approche transversale autour de quatre fils conducteurs :

- produire et consommer autrement ;
- comprendre le monde qui nous entoure ;
- transmettre et accompagner ;
- vivre ensemble.

Ces valeurs sont portées et transmises au travers de formations, ateliers, résidences artistiques, l'accueil de groupes et d'une radio : Hapshot. Animé par une gouvernance horizontale, l'écolieu est en processus permanent d'expérimentation de réflexion et de décision collective.

L'ASSOCIATION « MUSICALARUE » ET LA SALLE DE SPECTACLE « LES CIGALES » À LUXEY

Implantée à Luxey, village de 680 habitants, l'association Musicalarue développe depuis plus de vingt ans une politique culturelle tout au long de l'année sur le territoire de la Haute Lande. L'Association se donne pour mission principale de développer les activités culturelles dans une zone rurale particulièrement défavorisée et de soutenir la création artistique régionale. Elle emploie à l'année six salariés.

Le Festival Musicalarue a lieu chaque année à la mi-août ; il accueille plus de 60 groupes de musique, troupes et compagnies pour 3 ou 4 jours et nuits entières de fête. Plus de 30 000 festivaliers viennent de toute la France assister à la représentation d'artistes reconnus ou à découvrir. En dehors de la période estivale, des spectacles chez l'habitant sont proposés dans les villages aux alentours.

Depuis octobre 2015, l'association dispose d'une salle de spectacle, Les Cigales, qui propose des spectacles toute l'année. Pour sa première année d'exercice, la salle des Cigales a programmé 32 spectacles et a réuni 6500 spectateurs de tous âges.

18H30/ 19H00

Pause

19H00 / 20H15

CONFÉRENCE Frédéric BONNET Architecte

« NOUVELLES RICHESSES »

Frédéric Bonnet est architecte-urbaniste, professeur à l'École d'architecture de la ville & des territoires de Marne-la-Vallée, où il dirige avec Eric Alonzo le DSA d'architecte-urbaniste. Il enseigne également à l'École d'architecture de Mendrisio dans le Tessin. Co-gérant de l'agence « Obras » implantée à Paris et à Lyon, il a été nommé en 2014 Grand Prix d'urbanisme. En 2015 il a été chargé par le ministère du Logement, de l'Égalité des territoires et de la Ruralité, de rédiger le rapport *Aménager les territoires ruraux et périurbains* (remis en janvier 2016). Il est par ailleurs membre fondateur du comité de rédaction de la revue Tous urbains. Avec le collectif AJAP 2014, il a été commissaire de l'exposition « Nouvelles Richesses », pour le Pavillon français de la Biennale internationale d'architecture de Venise en 2016.

21H00 / 22H00

Dîner au Domaine de Peyricat

VENDREDI 12
FRIDAY 12TH

8H00 / 8H15

Présentation de la journée

8H15 / 10H00

SESSION 3

ÉCHELLE MICRO / MICRO SCALE

Modérateurs : **Manuel BELLO-MARCANO** (ENSA Saint-Etienne, GRF Transformations) et **Claire PLANCHAT** (AgroParisTech, UMR Territoires, ERPS)

8h15 / 9h00

« Ruthin Market Town of the Future: Connecting policy and place-making in a rural Welsh town »

Matthew JONES et **Wayne FORSTER** (University of West of England et Welsh School of Architecture, Royaume-Uni)

« Exovillages »

Thierry JEANMONOD (ENSAP Bordeaux, UMR Passages, France)

« Economies, spatialités et urbanités du pain. Explorations dans la métropole grenobloise »

Jennifer BUYCK et **Théo COURROUX** (Institut d'Urbanisme de Grenoble, UMR PACTE, France)

9h00 / 9h30

« Construire ensemble habitat, bourg et territoire »

Monique BARRUEL et **Pauline FARGETTAS** (Saint-Etienne, France)

« Architecture énergétique »

Jean-Marc HUYGEN (ENSAP Marseille, France)

9h30 / 10h00

« Témoignage d'acteur »

Pierre OTEIZA, éleveur et artisan dans la vallée des Aldudes au Pays basque (sous réserve)

10H00 / 10H30

Pause

VENDREDI 12
FRIDAY 12TH

10H30 / 12H30

SESSION DOCTORANTS

Modérateurs : **Luna D'EMILIO** (ENSA Grenoble, ERPS),
Xavier GUILLOT (ENSAP Bordeaux, UMR Passages, ERPS)

10h30 / 11h00

« Gestion de l'eau et Gestion de la terre. Nouvelles approches du projet dans le paysage rural de la Sardaigne »

Francesco MARRAS (Université de Cagliari, Sardaigne, Italie)

« In Search for an Alternative Way of Economic Transition through Architecture in Rural China »

Ren XIANG (University of Sheffield, Royaume-Uni)

11h00 / 11h30

« Le renouveau de la microbrasserie, ou la glocalisation des espaces économiques brassicoles ruraux »

Antoine DABAN (CEDETE, Université d'Orléans, France)

« A Territorial Project: 'Building A New Socialist Countryside' in China »

Jingru CHENG (Architectural Association School of Architecture, London, Royaume-Uni)

11h30 / 12h00

« Ruralité du bord : repenser les espaces «en contact» entre les tissus urbains et ruraux »

Aurora PERRA (Université de Cagliari, Sardaigne, Italie)

« La transition économique et son impact sur la transformation D'Ain Fakroun (Algérie) »

Boutheina BOUCHAIR (LAT/LAUTES, Université de Constantine, Algérie)

12H00 / 12H45

Conclusion des rencontres

13H00 / 14H30

Buffet de départ

14H30 / 16H00

Transport en bus Sabres -Bordeaux

14H30 / 17H00

Assemblée générale du réseau ERPS

Observatoire incendie, Luxey

PRÉSENTATION DES RÉSEAUX PRESENTATION OF NETWORKS

LE RÉSEAU « ESPACE RURAL & PROJET SPATIAL » (ERPS) THE NETWORK «RURAL SPACE & SPATIAL DESIGN»

Fondé en 2009 lors de la rencontre de plusieurs praticiens, enseignants et chercheurs dans le domaine de la conception architecturale, du paysage et de l'aménagement, le réseau d'enseignement et de recherche « Espace rural & projet spatial » (ERPS) organise depuis cette date des rencontres scientifiques et thématiques dont les objectifs sont de confronter pratiques pédagogiques, démarches professionnelles et travaux de recherche. Les trois premières rencontres à l'École nationale supérieure d'architecture de Saint-Étienne ont permis de fonder les principes de fonctionnement du réseau et d'établir un état des lieux des problématiques communes à ses membres. En vue d'approfondir les hypothèses de travail initiées lors de ses premières étapes, une série de rencontres s'est depuis déroulée dans quatre autres écoles d'architecture françaises : à Nancy en 2012, à Clermont-Ferrand en 2013, à Rouen en 2014, à Grenoble en 2015. Depuis janvier 2015, le réseau ERPS est habilité « Réseau scientifique thématique » par le Bureau de la recherche architecturale, urbaine et paysagère (BRAUP).

Founded in 2009, from the meeting of several practitioners and academics in the field of architectural design, landscape design and urban planning, the academic network "Espace rural et projet spatial" (Rural space & spatial design) organizes since this date symposiums whose objectives are to confront pedagogical approaches, professional practices, and research strategies. After the initial three conferences held in 2009, 2010 and 2011 at the National School of Architecture of Saint Etienne, which determined the working principles of the network and the establishment of an inventory of the research issues common to its members, a series of symposiums was engaged, at the National Schools of Architecture of Nancy (2012), Clermont-Ferrand (2013), Rouen (2014), Grenoble (2015), to deepen the working hypotheses raised in these initial conferences. Since January 2015, the Rural Space & Design academic network has been approved as a Réseau scientifique et thématique (Scientific and thematic network) by the Architectural, Urban and Landscape Research Bureau (BRAUP).

LES RÉSEAUX ARENA ET LE RÉSEAU ALTERRURALITY THE NETWORKS ARENA AND ALTERRURALITY

ARENA est un réseau européen de recherche en architecture. Son objectif est de promouvoir, de développer et de diffuser la recherche de haut niveau en architecture, dans toutes ses dimensions théoriques et pratiques. Son réseau thématique AlterRurality interroge la ruralité comprise comme un ensemble de valeurs économiques, écologiques, socio-culturelles et éthiques. L'hypothèse du réseau est qu'une exploration de ces valeurs dans un contexte contemporain contribue à construire un habitat post-urbain durable. La première rencontre, qui a eu lieu en Suisse en 2012, a permis de dégager un ensemble d'aphorismes à partir desquels une nouvelle ruralité pourrait se construire. La deuxième rencontre, « Re-imagining rurality », s'est déroulée au printemps 2014 à Londres. Le troisième événement, intitulé « Futures, opportunities, challenges », a eu lieu en 2016 à Letterfrack, Irlande. Bordeaux sera le quatrième événement du réseau. D'autres événements sont planifiés à Londres et Reading (été et automne 2017), et à Belgrade (printemps 2018).

ARENA is an European architectural research network. Its aim is to promote, develop and disseminate high-quality research in all fields of architecture in the widest sense, in its practical and theoretical dimensions. Its AlterRurality network questions rurality understood as a body of economic, ecologic, socio-cultural and ethical values. Its hypothesis is that an exploration of these values in a contemporary context contributes to the construct of a sustainable post-urban human habitat. The first event took place in Switzerland in 2012 and has led to a set of aphorisms seen as a framework for the understanding of a new rurality. The second meeting "Re-imagining rurality", took place in London, in 2014. The third event, called "Futures, opportunities, challenges", was organised in Spring 2016 in Letterfrack, Ireland. Bordeaux will be the fourth network event. Follow-ups will take place in London and Reading (Summer and Fall 2017), and in Belgrade (Spring 2018).

COMITÉ SCIENTIFIQUE SCIENTIFIC COMMITTEE

RESPONSABILITÉ SCIENTIFIQUE

SCIENTIFIC RESPONSABILITY

Xavier GUILLOT (ENSAP Bordeaux, UMR Passages)

MEMBRES ISSUS DE L'UMR PASSAGES / ENSAPBX

MEMBERS FROM UMR PASSAGES / ENSAPBX

Remy BERCOVITZ, Christine BOUISSET, Christophe BOURIETTE, Serge BRIFFAUD, Bernard DAVASSE, Hélène DOUENCE, Stephane DUPRAT, Abdourahmane NDIAYE, Claire PARIN, Jacques ROBERT

MEMBRES ISSUS DU RÉSEAU ERPS

MEMBERS FROM ERPS NETWORK

ENSA Saint-Etienne : **Manuel BELLO-MARCANO, Jonathan BRUTER, Evelynne CHALAYE, Pierre-Albert PERRILLAT-CHARLAZ, Marcel RUCHON, Xavier WRONA**

ENSA Clermont-Ferrand : **Amélie FLAMAND, Géraldine TIXIER**

ENSA Nancy : **Vincent BRADEL, Marc VERDIER**

ENSA Normandie : **Frederic SAUNIER, Johanna SERY**

Vetagrosup : **Olivier AZNAR**

INRA / AgroParisTech : **Sylvie LARDON, Claire PLANCHAT**

ENSA Paris La Villette : **Rosa DEMARCO, Bendicht WEBER**

La Compagnie du paysage : **Odile MARCEL**

ENSP Versailles : **Patrick MOQUAY**

ENSA Grenoble : **Anne COSTE, Luna D'EMILIO, Sophie PAVIOL**

ENSA Paris Belleville : **Corinne JAQUAND**

ENSA Bretagne : **Nadia SBITI**

ENSA Lyon : **Francois NOWAKOWSKI**

ENSA Marseille : **Florence SARANO**

MEMBRES ISSUS DU RÉSEAU ALTER-RURALITY/ARENA

MEMBERS FROM ALTER-RURALITY/ARENA NETWORK

ESA Paris : **Pieter VERSTEEGH**

ESA Paris : **Chris YOUNÈS**

UCD Dublin : **Sophie MEERES**

DIT Dublin : **Dominic STEVENS**

University of Westminster : **Ben STRINGER**

University of Belgrade : **Andelka CIROVIC**

COMITÉ DE PILOTAGE / STEERING COMMITTEE

UMR Passages / ENSAP Bordeaux : **Diane CAMUS, Martin CHÉNOT, Stéphane DUPRAT, Xavier GUILLOT, Elodie NAMINZO**

ERPS / ENSA Saint-Etienne : **Jean-Luc BAYARD, Luna D'EMILIO, Claire PLANCHAT, Jacques PORTE**

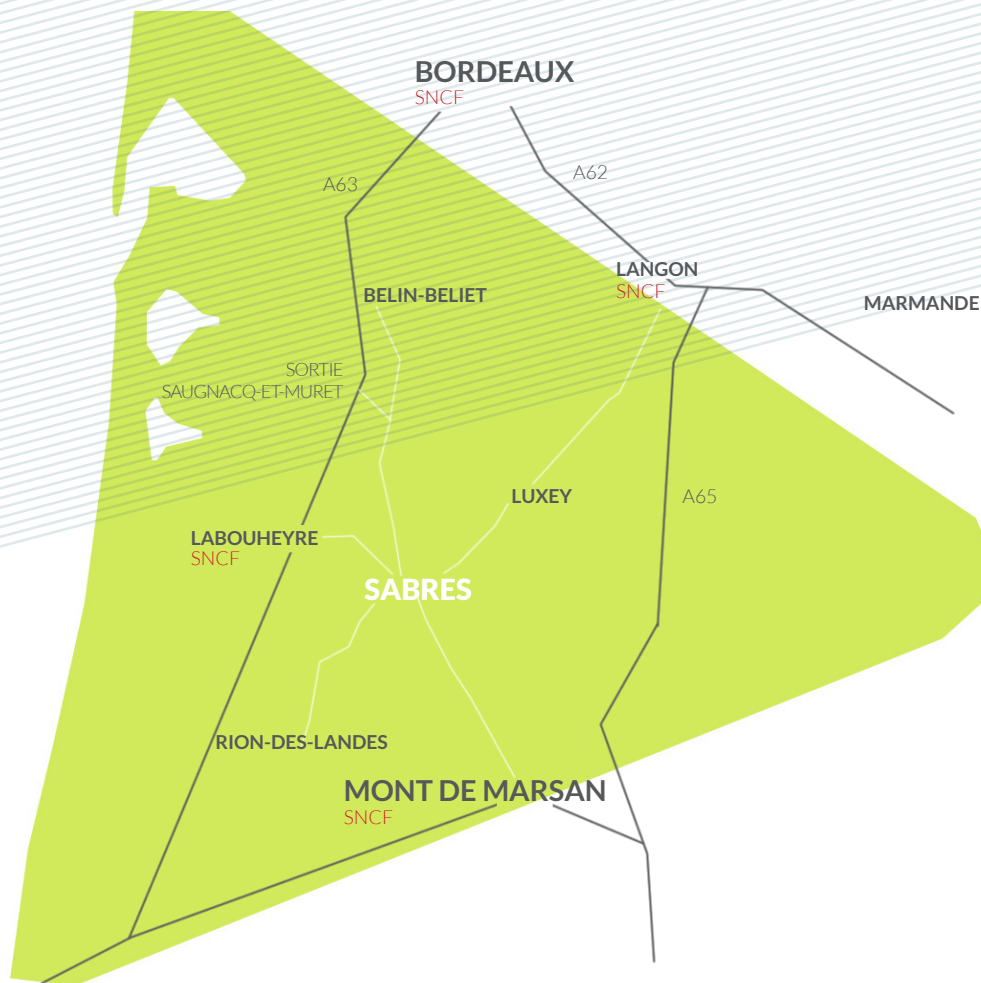
ARENA AlterRurality : **Pieter VERSTEEGH**

PARTENAIRES / PARTNERS

ENSA Saint-Etienne, ENSAP Bordeaux, UMR Passages (5319), PNR Landes de Gascogne, ARENA / Alterrurality, Réseau scientifique thématique ERPS, BRAUP, Ministère de la Culture et de la Communication, Région Nouvelle Aquitaine

INFORMATIONS PRATIQUES

PRACTICAL INFORMATION



INSCRIPTIONS EN LIGNE / ONLINE REGISTRATION

<https://www.azur-colloque.fr/DR15/inscription/inscription/218/fr>

TRANSPORT / TRANSPORTATION

Mercredi 10 mai

NAVETTE EN BUS BORDEAUX -> SABRES

Départ à 11h depuis la gare Saint-Jean. Le bus (société de cars André) sera stationné rue Charles Domercq au niveau de l'Hôtel IBIS. Arrivée à Sabres à 12h30

Vendredi 12 mai

NAVETTE EN BUS SABRES -> BORDEAUX

Départ de l'Eco-musée à 14h. Arrivée à la gare de Bordeaux Saint-Jean à 16h00

POUR ALLER À SABRES DEPUIS BORDEAUX

En dehors des horaires de la navette bus prévus par les organisateurs, il faut prendre le train jusqu'à Labouheyre (une heure de trajet environ)

Depuis Labouheyre prendre un taxi Labouheyre-Sabres (25 minutes de trajet/40 euros environ).

Téléphone de la société de taxi : 06 07 45 28 81

Il est prévu quelques navettes voiture par les organisateurs Labouheyre-Sabres qui seront planifiées en fonction des horaires d'arrivée des trains

ADRESSES / ADDRESS & CONTACT

LIEU DE L'HÉBERGEMENT / HOTEL

(dîner et hébergement)

« Domaine de Peyricat »

Parc naturel régional des Landes de Gascogne

Route de Luglon, 40360 Sabres

Téléphone : 05 58 07 51 88

LIEU DES CONFÉRENCES ET DES SESSIONS /

SPEECHES AND SESSIONS SITE

Pavillon d'accueil de l'Eco-musée de Marquèze

Route de la Gare 40630 SABRES

Téléphone : 05 58 08 31 31

VISITES / SURVEY SITES

« REPEYRE » : La recyclerie du Val de l'Eyre

Parc naturel régional des Landes de Gascogne

68 rue du Stade, 33830 Belin-Béliet

« L'ECOLIEU JEANOT » et l'association « C Koi Ca »

Lieu dit Peye - Route de Maa

40370 Rion-des-Landes

Téléphone : 09 81 98 81 31

L'Association « MUSICALARUE » et la salle de spectacle

« LES CIGALES »

273 rue des écoles, 40430 Luxey

Téléphone : 05 58 08 05 14



école nationale
supérieure
d'architecture
de saint-étienne



**MASSIF
CENTRAL**
GROUPEMENT D'INTÉRÊT PUBLIC

Bureau de la Recherche
Architecturale, Urbaine
et Paysagère

BRAUP

A R E N A



UMR 5319
Passages



La Région
Auvergne-Rhône-Alpes

